

Invitation



Invitation

## 5<sup>e</sup> Cocktail bénéfique annuel d'Action-Logement

*Le mardi 29 septembre 2009, 17 h – 19 h  
Salle Jean Pigott, Hôtel de Ville d'Ottawa  
110 avenue Laurier  
Billet : 60 \$*

## Action Housing's 5<sup>th</sup> Annual Benefit Cocktail

*Tuesday, September 29, 2009, 5 p.m. – 7 p.m.  
Jean Pigott Hall, Ottawa City Hall  
110 Laurier Avenue  
Ticket: \$60*

Venez rencontrer la Présidente d'honneur,  
**Janet Yale**,  
Vice-Présidente à la direction et Présidente nationale des  
comités d'investissement communautaire  
de Telus.

Madame Janet Yale, Vice-présidente à la  
direction et Présidente nationale des  
Comités d'investissement communautaire de  
TELUS, a gracieusement accepté la  
présidence d'honneur de ce **Cocktail et des  
Célébrations des 20 ans d'Action-  
Logement / Action Housing**. Selon  
Madame Yale : *Action-Logement accomplit  
un travail important dans notre communauté  
afin d'aider les individus et les familles de la  
région d'Ottawa à trouver des logements  
abordables. Personnellement, je me  
consacre à la lutte contre le problème des  
sans-abri à Ottawa et je préside la Table de  
leadership sur le sans-abrisme. Je suis  
heureuse d'être nommée présidente  
d'honneur du 5e Cocktail bénéfique annuel  
d'Action-Logement et nous nous réjouissons  
de travailler en étroite collaboration avec  
cet organisme.*

Visitez le site Internet <http://www.action-logement.ca/>  
pour les détails de cette activité et le formulaire d'inscription.

Pour tout renseignement et réservation :  
613-562-3316, poste 320  
[emilie@action-logement.ca](mailto:emilie@action-logement.ca).

Come and meet the Honorary President,  
**Janet Yale**,  
Executive Vice-President and National Chair of Telus'  
Community Boards.

Ms. Janet Yale, Executive Vice-  
President and National Chair of TELUS'  
Community Boards, has graciously  
accepted the Honorary Chair of the  
**Cocktail and 20<sup>th</sup> anniversary  
Celebrations of Action Logement /  
Housing Action**. According to Ms.  
Yale: *Action Housing does such important  
work in our community, assisting Ottawa-  
area individuals and families find  
appropriate, affordable housing. I am  
personally dedicated to fighting the issue of  
homelessness in Ottawa and serve as Chair  
of the Leadership Table on Homelessness. I  
was pleased to be named Honorary Chair  
of Action Housing's 5th annual fundraising  
cocktail and look forward to working  
closely with Action Housing.*



Visit our web site <http://www.action-logement.ca/>  
for the registration and updates on this activity.

For further information and to reserve your ticket:  
613-562-3316, ext. 320  
[emilie@action-logement.ca](mailto:emilie@action-logement.ca).